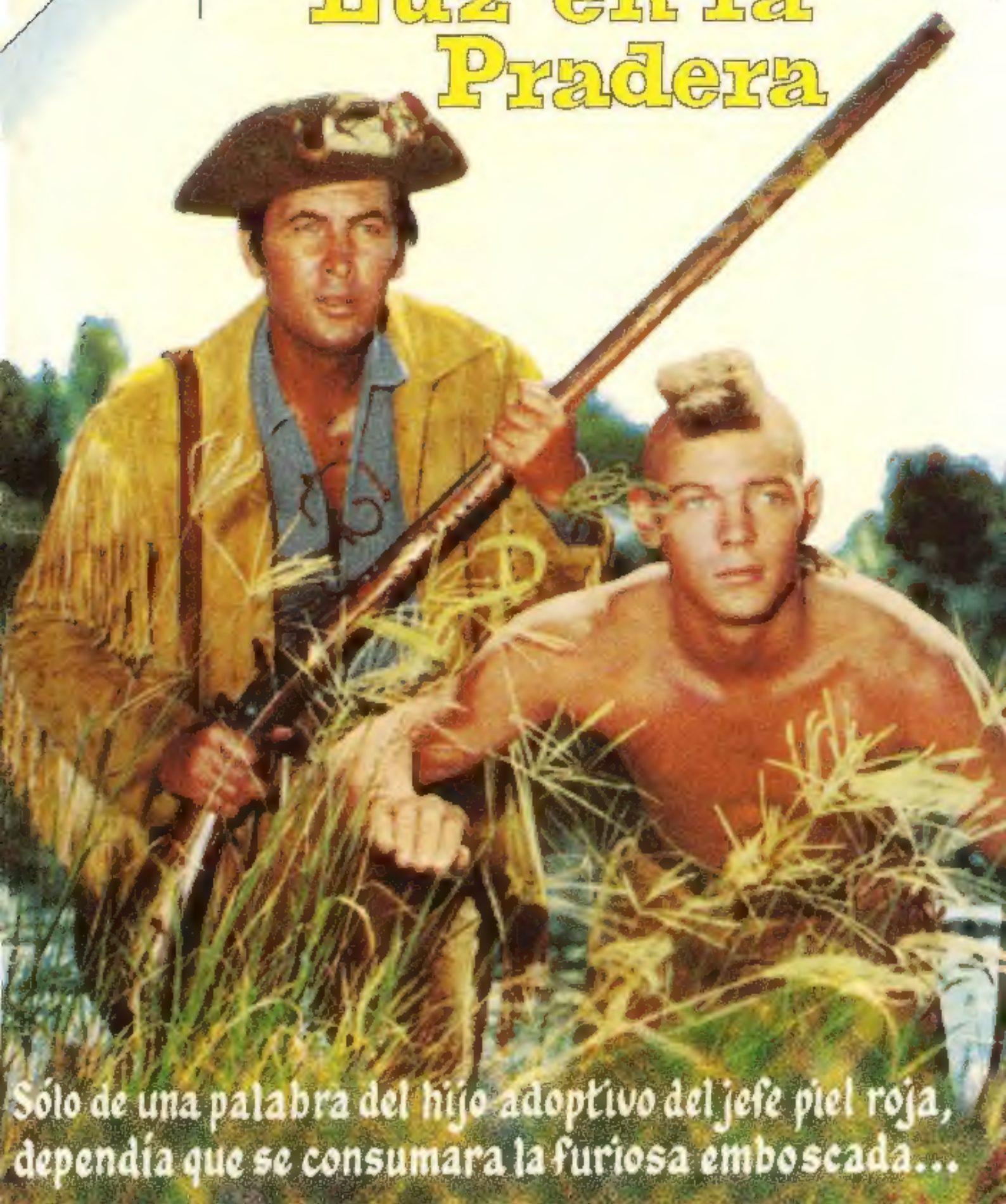


CLÁSICOS DEL CINE

presenta:

Luz en la Pradera



Sólo de una palabra del hijo adoptivo del jefe piel roja, dependía que se consumara la furiosa emboscada...



Dentro del corazón juvenil de Hijo Fiel
luchan sentimientos contradictorios...

Deberá renunciar a su manera de
vivir de indio...



Y aceptar las costumbres de gente
extraña...



Donde sólo encuentra un amigo que
lo comprende.



CLÁSICOS DEL CINE - Año II - Nº 27 - 19 de junio de 1959 - (FUZ EN LA PRADERA I. © Copyright, 1959, by The Minish Company, Inc.—Revista mensual editada en Mérida, D. F., por convenio con Western Publishing Company, Inc., Racine, Wis., U. S. A., productores de las ediciones en inglés de la Dell Publishing Co., en los EE. UU. y Canadá.—Derechos mundiales reservados.—Autorizada como correspondencia de 2º clase en la Administración de Correos Nº 1, de México I., D. F., el 1º de diciembre de 1956.—\$ 1.00 el ejemplar en la República Mexicana, Dls. 0.10 en el Extranjero.—Editada por "Sociedad Editora América, S. A.", de la "Organización Editorial Novaro", que la imprime en sus propias talleres.—Presidente: Luis Novaro—Director de Ediciones: Lic. Rafael Ruiz Hualtel—Director de Producción: Rafael Rentería—Donato Guerra 2º 9.—Tel. 21-22-03.—Apartado Postal 2272.—México I., D. F.—Ventas y suscripciones: "DIFUSA", Donato Guerra 2º 9.—Tel. 21-22-03.—Apartado Postal 10223.—México I., D. F.—Distribuidor para España: "Quero-món Editores, S. A.", Naváez, 49, Madrid.—Reg. Nº 56 de la J. A. de P. I. de Madrid.—Precio seis pesetas.

REVISTA APROBADA POR LA SECRETARÍA DE EDUCACIÓN PÚBLICA

Walt Disney

Luz en la Pradera



EN 1764, UN REGIMIENTO REALISTA NORTEAMERICANO, DIRIGIDO POR EL CORONEL HENRY BOUQUET, MARCHABA POR EL OHIO DESDE EL FUERTE PITT HASTA LA BIFURCACIÓN DEL MUSKINGUM. AHÍ SE HALLARON FRENTE A LA PODEROSA TRIBU DELAWARE...

YO SOY CUYLOGA, JEFE DE TODOS LOS DELAWARES. CON ESTE CINTURÓN ABRO LOS OÍDOS Y EL CORAZÓN DEL HOMBRE BLANCO. QUEREMOS SER SUS AMIGOS.



HABLAS DE PAZ, PERO ASESINAS A NUESTRA GENTE EN LA FRONTERA. ¿NO ES ASÍ, CUYLOGA?



ESTO FUE OBRA DE SALVAJES
JÓVENES GUERREROS.
TODOS LOS DE-
LAVARES NO SON
CULPABLES.

ENTONCES TENDRÁS
QUE CASTIGAR A ESOS HOM-
BRES, SI NO QUIERES QUE
LO HAGAMOS NOSOTROS.



EL HOMBRE BLANCO ES UNA EXTRAÑA
CRIATURA. DICE A LOS INDIOS QUE VI-
VAN JUNTOS COMO HERMANOS. LOS
CONESTOGAS ERAN UNA TRIBU PACÍFICA...
CREÍAN A LOS BLANCOS. PERO ENTON-
CES BÁRBAROS BLANCOS DE PESHTANK
MATARON A LOS CONESTOGAS.



¿PESHTANK? ¿QUÉ
SIGNIFICA
ESO?

LOS HOMBRÉS DE PAXTON.
LOS DESALMADOS MÁS
GRANDES QUE HE
CONOCIDO.



EN LOS ARBUSTOS CERCANOS...

TEN CUIDADO, HIJO MIEL.
PUEDEN OÍRTE.

PERO ESTÁN HA-
BLANDO DE PESH-
TANK.
LOS HOMBRÉS BLAN-
COS MATARON MUCHOS
INDIOS ALLÁ. YO
ODIO A LOS BLAN-
COS.



¡CHIST! SOLDADO
BLANCO PARECE
MUY INDIGNADO
AHORA.

LOS DE PAXTON ERAN COBARDÉS, CUYLOGA.
MATARON GENTE INOCENTE EN LA NOCHE.
PERO YO VENGO A VERTE EN PLENO DÍA,
CARA A CARA.



YO TE DIGO QUE NINGÚN BLANCO SE
INSTALARÁ EN VUESTRAS TIERRAS
MÁS ACÁ DEL FUERTE PITT. NI
HOSTILIZARÁN A LOS INDIOS SI NO
SON ATACADOS PRIMERO.



HABLAS CON LENGUA MENTIROSA.
HOMBRE BLANCO NO GUARDA SUS
PROMESAS.

SILENCIO,
NISKITOGN.

YO TE CREO.
PERO ¿QUÉ PRO-
MESA EXIGES
EN CAMBIO?

SÓLO ÉSTA, CUYLOGA.
YA HABÍAS PROMETIDO
DEJAR LIBRES A LOS
CAUTIVOS. SI QUIE-
RES PAZ, TIENES QUE
HACERLO... AHORA
MISMO.



¿QUÉ QUERE DE-
CIR EL GUERRERO
BLANCO, HIJO TIEL?

QUE TODOS LOS HIJOS Y
LAS HIJAS DE LOS BLANCOS
DEBEN SER DEVUELTOS O
HABRÁ GUERRA.

PERO... TAMBIÉN
TÚ FUISTE HIJO
DE BLANCO.

YA LO SÉ, FLECHA FUERTE, PERO
AHORA SOY INDIO. CUYLOGA ES
MI PADRE. NO ACEPTARA LAS
CONDICIONES DEL HOMBRE
BLANCO.



PERO CUYLOGA EXTIENDE SU CINTURÓN PARA
SELLAR EL COMPROMISO...

¿NO? ¿Y QUÉ DICES DE
ESO?

NO PUEDE SER.

ESTÁ BIEN. POR EN-
CIMA DE TODO DEBE
ESTAR LA PAZ.

ERES UN JEFE PRU-
DENTE, CUYLOGA.



LUEGO, FRENTE A LA TIENDA DE CUYLOGA EN LA ALDEA...



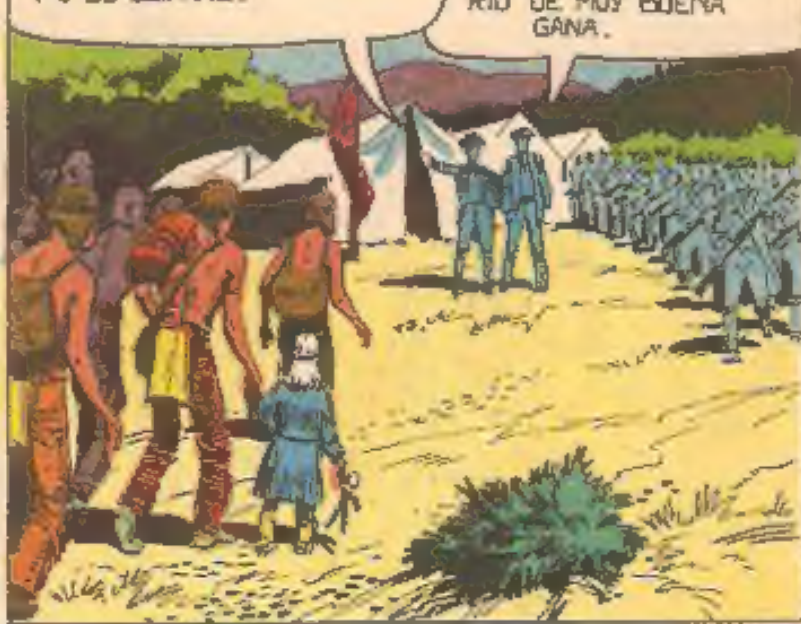
POCOS DÍAS DESPUÉS, EN LA TIENDA DEL CORONEL...



ESTÁ BIEN. EN CUANTO LLEGUEN TODOS
ACÁ, EMPRENDEREMOS NUESTRA MARCHA HACIA
EL FUERTE.



RODÉENLOS FORMÁNDOSE EN
HERRADURA CUANDO EL GRU-
PO SE SEPRE.



¡POBRES! NO PARECEN
ABANDONAR SU CAUTIVE-
RIO DE MUY BUENA
GANA.

VEN AQUÍ, PEQUEÑA. ESTARÁS
MEJOR CON NOSOTROS.

NO LA TOQUES, BASURA.



ATRÁS TÚ, Y TODOS
LOS DEMÁS.

TE ATREVES A EMPUJAR A
NISKITON. ¡TE MA-
TARÉ POR ESTO!



NO, NO LO HARÁS.

VA LO COGIMOS.





EN SU LARGA MARCHA HACIA EL FUERTE PITT LA MAYORÍA DE LOS "CAUTIVOS" ACEPTAN SU SUERTE GUSTOSOS, PERO HIJO FIEL, DESESPERADO, HACE VARIAS TENTATIVAS DE HUIDA...

TUVE QUE ATAR LAS MANOS DEL JOVENITO ANOCHÉ. LE PUSE UN CENTINELA ESPECIAL TAMBIÉN. ESPERO QUE HABRÁ APRENDIDO SU LECCIÓN A ESTAS HORAS.

POR LO DEMÁS, DENTRO DE POCO RATO ACAMPAREMOS. YA ESTÁ OSCURECIENDO. TAL VEZ PODREMOS CONSEGUIR QUE COMA ALGO ESTA NOCHE.



PRONTO...

¿EH? ¿QUÉ ESTÁ PASANDO AQUÍ?

ES MI PRIMO, FLECHA FUERTE. ME HA TRAÍDO UNA PIEL DE OSO QUE ME ENVÍA MI PADRE, CUYLOGA.

Y TAMBIÉN LAS PALABRAS DE TU PADRE, HIJO FIEL. RECUERDA: SI UN PRISIONERO BLANCO SOPORTA SU SUERTE CON PACIENCIA, SE GANA EL AFECTO DE SU AMO INDIO. VIVE CON PACIENCIA Y BUEN ANIMO Y TENDRÁS EL AFECTO DEL HOMBRE BLANCO.



DI A MI PADRE QUE RECORDARÉ ESTO Y QUE SOPORTARÉ MI DESGRACIA COMO INDIO.

¿QUIERES COMER AHORA? TU MADRE TE ENVIÓ MAÍZ TOSTADO.

ME ALEGRA QUE HAYAS VENIDO, FLECHA FUERTE. TU MENSAJE HA HECHO MARAVILLAS.

TAMBIÉN TENGO UN MENSAJE PARA LA ESPOSA DE ZORRO GRIS. EL ESTÁ EN LAS CERCANÍAS Y LE PROMETE NO ALEJARSE DE ELLA JAMÁS.





DÍAS DESPUÉS LA LOMITIVA LLEGA AL ANCHUROSO RÍO OHIO...

ESCUCHEN ESO. LOS CAÑONES DEL FUERTE PITT. NOS HAN VISTO.



BUENO, SÓLO HASTA AQUÍ PUEDES LLEGAR, FLECHA FUERTE. HAY ÓRDENES QUE IMPIDEN LA ENTRADA DE INDIOS AL FUERTE PITT. REÚNETE CON ZORRO GRIS Y VUELVAN A SU ALDEA.

LUEGO, EN LA OFICINA DEL COMANDANTE EN EL FUERTE PITT TIENE LUGAR LA REUNIÓN DE LOS "CAUTIVOS" CON SUS FAMILIAS...



TODOS HAN SIDO RECLAMADOS YA...



EXCEPTO MI HIJO FIEL.

¡QUÉ EXTRAÑO! SU GENTE TIENE QUE HABER RECIBIDO LA NOTICIA COMO LOS DEMÁS.

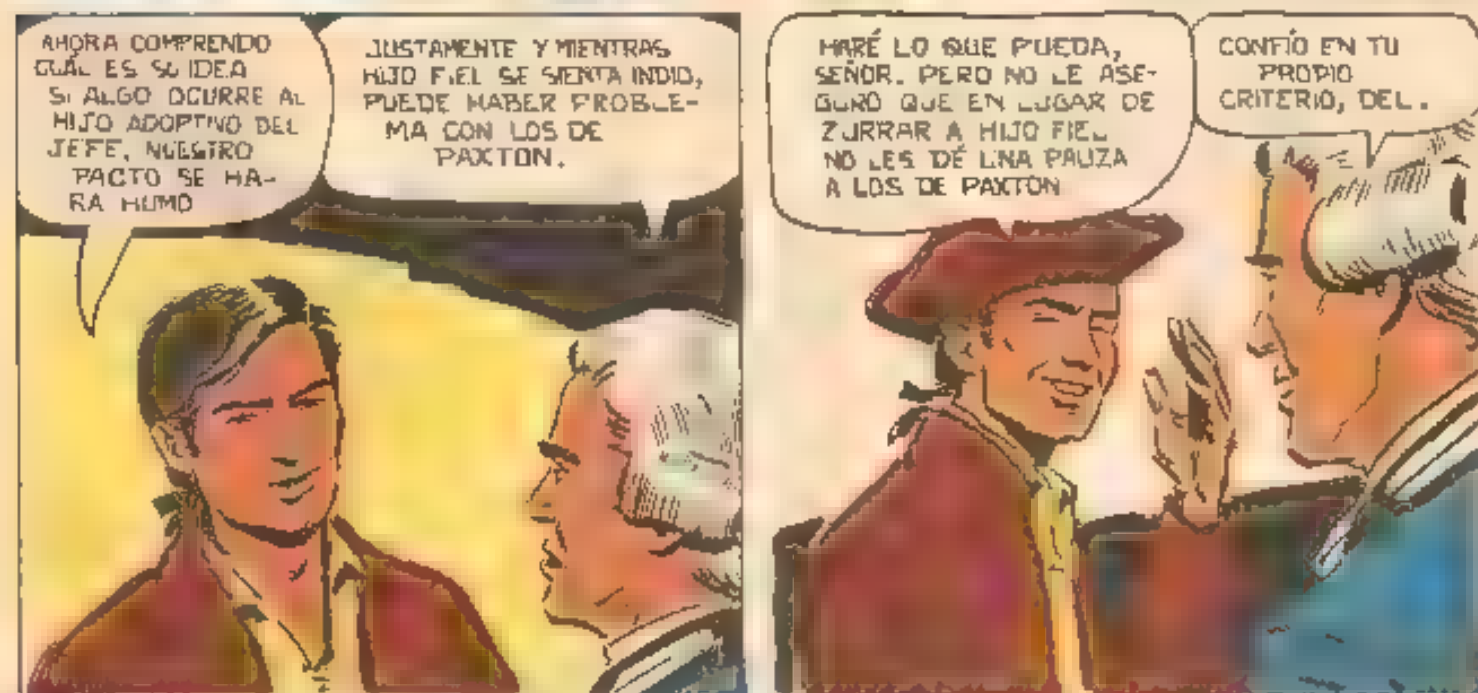
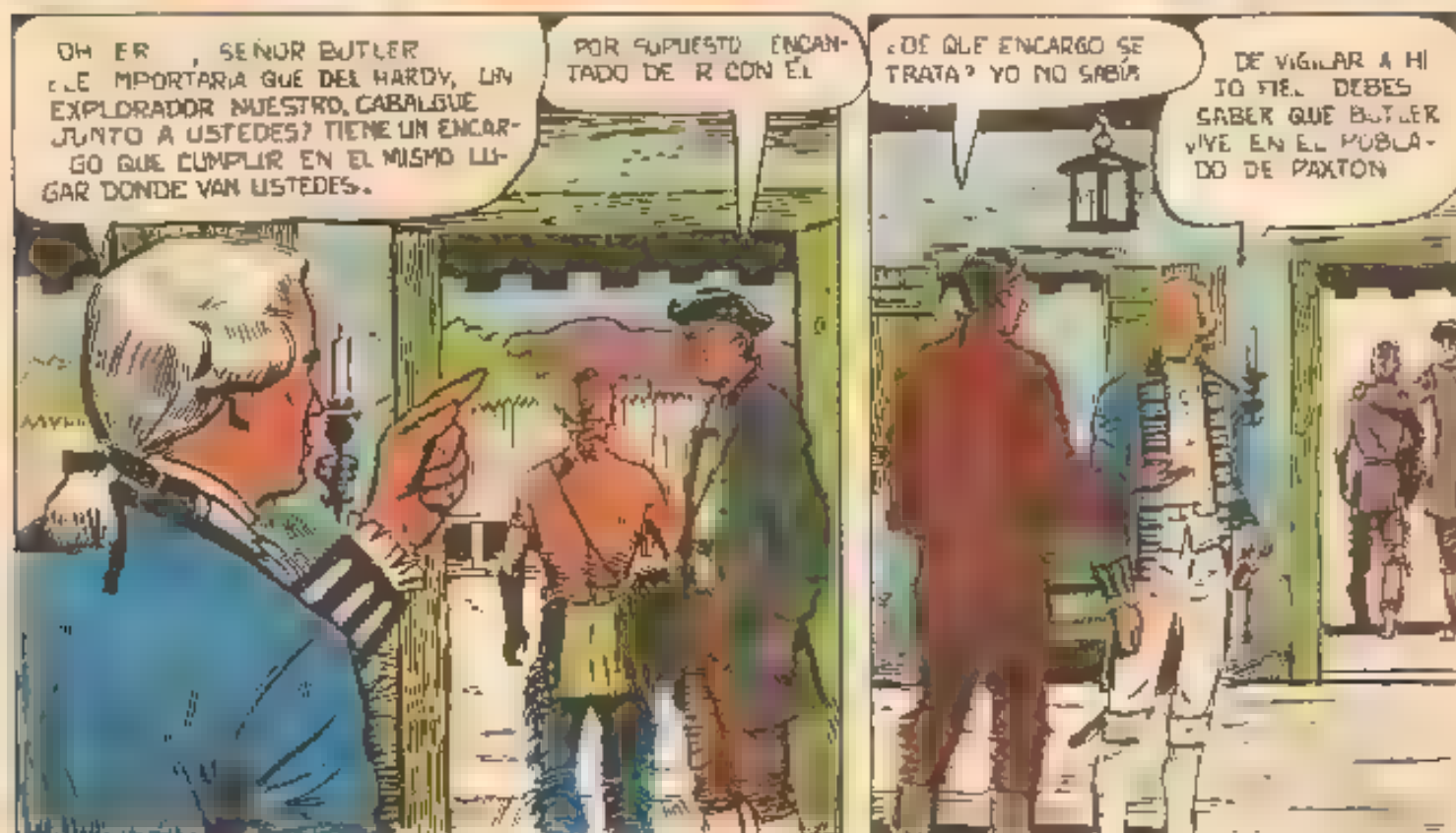


¡OH! LO SIENTO... PARECE QUE LLEGO ALGO TARDE. MI NOMBRE ES BUTLER, HARRY BUTLER. VENGO EN BUSCA DE MI HIJO.



¿ERES TÚ MI JUANITO?

NO, YO NO SOY TU HIJO.



UN RATO DESPUÉS

¡AHÍ LA TIENEN. ÉSA ES LA CASA DE LOS BUTLER.

SE VE QUE ES UNA BUENA CASA, SEÑOR BUTLER.



EL MADRE TE ESTÁ ESPERANDO, JUANITO



¡JUAN, HUID MÍO!

POCO A POCO, MYRA NO ME RECONOCIÓ LE COSTARÁ MUCHO ADAPTARSE.



PERO HAY QUE COMENZAR AHORA MISMO, JUANITO BUTLER. LO PRIMERO QUE HARAS SERÁ DARTÉ UN BAÑO DESPUÉS TE PONDARÁS UNO DE LOS TRAJES DE TU PADRE

YO
YO



NADA DE PROTESTAS TENGO INVITADOS UNA PEQUEÑA FESTA DE BIENVENIDA.

«LAS MUJERES BLANCAS DAN ÓRDENES EN LA CASA DE LOS BLANCOS?»



ES CIERTO. HAY QUE RECONOCER QUE LAS MUJERES BLANCAS TIENEN LA PALABRA EN SU CASA. SERÁ MUCHO LO QUE TENDRÁS QUE APRENDER AHORA, JUANITO BUTLER



LUEGO

SEÑOR HARDY, LE PRESENTO A JUAN ELDER, NUESTRO PASTOR, Y A SU HIJA MILLY.

GUSTO DE CONOCERLOS



AQUÍ TIENEN A MI HIJO JUAN. AHORA NO ME AVERGONZARÉ DE PRESENTARLO A MIS INVITADOS

SUPONGO QUE NO PERO YO CREO QUE SUS PIES ESTÁN AVERGONZADOS DE ESTAR CUBIERTOS DE CUERO,



AHORA QUERO QUE JUAN LOS CONOZCA A TODOS USTEDES. JUAN, ESTOS SON TU TÍA CATALINA Y TU TÍO WILSE



¡HLM! A MÍ ME PARECE QUE TODAVÍA ES UN INDIÓ, MYRA. NO PUEDEN VOLVER A VIVIR CON LOS BLANCOS CUANDO HAN ESTADO ENTRE INDIOS.

¿CÓMO PUEDES DECIR ESO, WILSE OWENS?



PERO SI ES CIERTO ESOS SALVAJES LES INCULCAN SUS PRINCIPIOS PAGANOS. YO APOSTARÍA QUE AHORA MISMO ESTÁ TRAMANDO ALGUNA DIABLERIA



HOMBRE BLANCO MIENTE. LOS INDIOS NO SON TAN MALOS COMO LOS BLANCOS. NO HACEN GUERRA CONTRA LAS MUJERES Y LOS NIÑOS.

NO LA HACEN, ¿AH?



¿QUE ESTA NIÑA? SE LLAMA CECILIA HASTINGS. NOS FUE ENTREGADA A TU TÍA Y A MÍ POR UN ORFANATO. SU PADRE Y SU MADRE FUERON MUERTOS POR INDIOS. LOS PIELES ROJAS ATACARON SU GRANJA A VEINTE MILLAS DE AQUI.



YO CREO QUE TÚ ERES EL JEFE DE LOS HOMBRES DE PESHTANK.

QUIERE DECIR QUE ÉL CREE QUE ES USTED JEFE DE LOS HOMBRES DE PAXTON. Y SEGURAMENTE PIENSA EN LO QUE HICIERON A LOS CONESTOGAS.



SI, ME ENORGULLECE CONFESAR QUE SOY UNO DE LOS DE PAXTON, COMO TODOS LOS AQUÍ PRESENTES. AUNQUE NO PARTICIPÉ EN EL ASALTO DE ESA NOCHE.



M. PADRE INDIO, CUYLOGA, ME ENSEÑÓ QUE ES DE COBARDES HACER GUERRA A LOS NIÑOS. LOS PESHTANKS MATARON A LOS NIÑOS CONESTOGA... Y A LAS MUJERES. USTED ES UN ASESINO.



YO TE ENSEÑARÉ A AMENAZARME, PAGANO.



BASTA, SEÑOR. SI VUELVE A TOCAR A ESE MUCHACHO, TENDRÁ QUE ENTENDERSE LAS CON MIGO

ASÍ ES QUE LISTED ESTÁ DE SU PARTE, ¿AH? HA DE SABER LISTED QUE EN ESTA COMUNIDAD NO NECESITAMOS DEFENSORES DE LOS INDIOS



NO HABLO DE LA COMUNIDAD. HABLO DE USTED Y DE MÍ.

AHORA LOS DE JO PERO LES ADVIERTO QUE TENDRÁN QUE VIGILAR A ESE MUCHACHO SI NO QUE-REN DIFICULTADES.



SIENTO MUCHO LO SUCEDIDO, SEÑORA BUTLER. AHORA TENGO QUE DIRIGIRME A LOS ALMACENES. ¿PODRÍA US ED DECIRME QUE CAMINO DEBO TOMAR?

¡OH, ESTÁ A POCAS MILLAS DE AQUÍ, SEÑOR HARDY!



JUSTAMENTE YO TENÍA QUE IR HACIA ALLÁ AHORA. VENGA Y LE MOSTRARE EL CAMINO

ENCANTADO, SEÑORITA



ME GUSTÓ LA GENTE QUE ACABO DE CONOCER, SEÑORITA ELDER. NO PARECE POSIBLE QUE SEAN CAPACES DE MATAR MUJERES Y NIÑOS INOCENTES

TIENE RAZON, SEÑOR HARDY. NO HABRÍA HABIDO NINGUNA DIFICULTAD SI WILSE OWENS Y SU HERMANO JORGE DESEARAN LA PAZ



ESTÁN PERMANENTEMENTE PROVOCAN-DO A LOS INDIOS. Y COMO SIEMPRE SE HACEN VER EN LA GRESIA, ALGUNAS PERSONAS NO LOS CRÉN TAN MALOS COMO REALMENTE SON



POCOS DÍAS DESPUÉS, MIENTRAS DEL ENSEÑA A MIJO FIEL LOS HABITOS DE LOS BLANCOS



¿QUÉ ES ESO?



¡AH, ES WILSE OWENS DESAHOGANDO SU ODIO CON UN ESPANTAPAJAROS!

MI PIEL DE OSO ESTÁ TODA AGUJEREA DA



¡JA, JA! ¿QUÉ LES PARECE EL BLANCO QUE TENGO? UN VERDADERO PIEL ROJA



SACARÉ MI PIEL DE OSO

SI TOCAS ESE BLANCO, INDIECITO, PERDERÁS UNA MANO



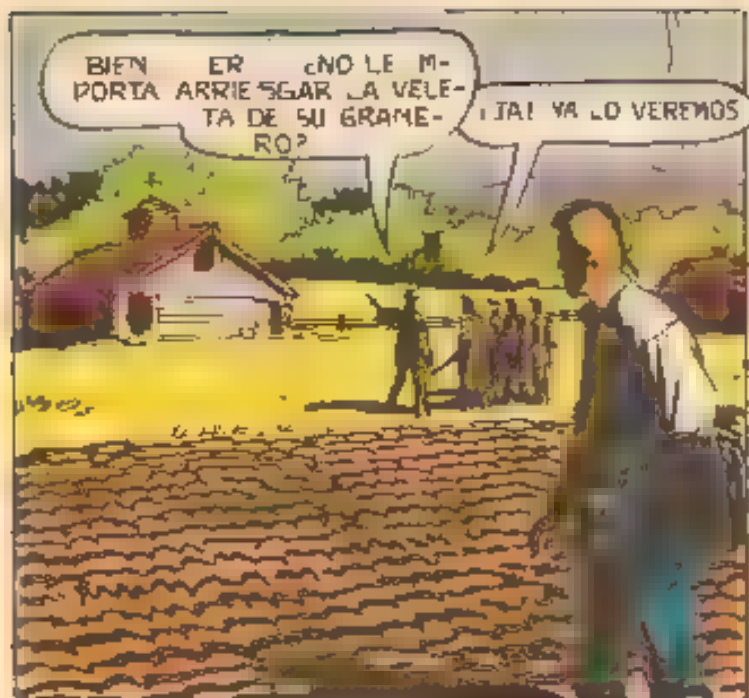
NO, NO LO HARÁ.

¿QUÉ?



SI QUIERE UNA COMPETENCIA DE T. RD AL BLANCO, DIS-PAREMOS A ALGO MAS PEQUEÑO

MUY BIEN USTED LO HA DICHO VEREMOS COMO ES LA PUNTERIA DEL DEFENSOR DE INDIOS



BIEN ER ¿NO LE M-
PORTA ARRIESGAR LA VELE-
TA DE SU GRAME-
RO?

¡JA! YA LO VEREMOS



PARECE QUE NO LE
APUNTASTE, WILSE

¡BAM!



ES UN BLANCO MUY PEQUEÑO.
TAMPOCO USTED PODRÁ ACER-
TAR.

ESPERE UN POCO



¡DIABLOS! LE APUNTÓ

¡BAM!



BUENA PUNTERA,
SEÑOR HARDY

NO CONOZCO
OTRA MEJOR

UNA VISTA
EXCELENTE
ME PARECE



CERCA DE AHÍ

ME VENGARÉ DE ESTE HOMBRE POR
ESTO ¿EH? ¿QUÉN ESTÁ AHÍ?

SOY YO
CECILIA
TENGO ALGO
QUE DECIRTE,
HIJO FIEL.

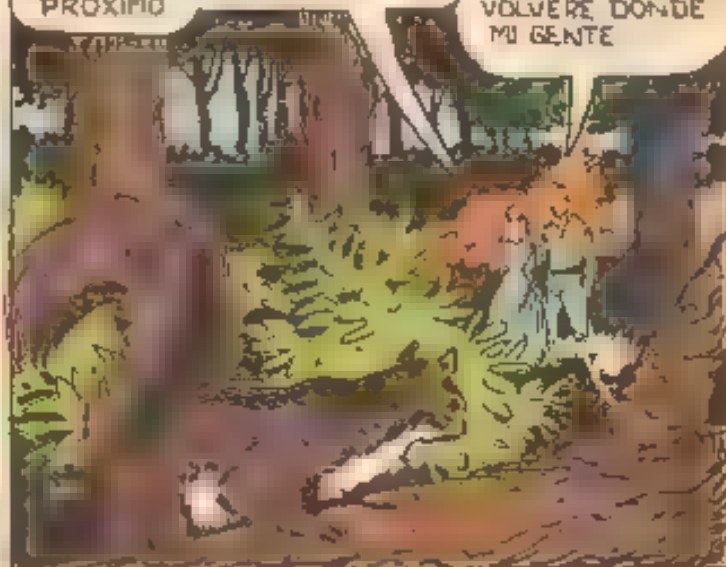
SIENTO MUCHO LO DE LA
PIEL DE OSO. TU TÍO ME
OBLIGÓ A SACARLA DE
TU CASA BAJO AMENA-
ZA DE VENDERME.

¡VENDERTE! WILSE ES
UN MAL HOMBRE.
ERES SU ESCLAVA
LOS BLANCOS SE
ADUEÑAN DE TODO



NO TANTO, HIJO FIEL SÓLO
SOY UNA SIRVIENTA CONTRA-
TADA SERÉ LIBRE AL CUMPLIR
DIECIOCHO AÑOS EL AÑO
PRÓXIMO

¡QUÉ BUENO! TAM-
POCO YO SERÉ
ESCLAVO MUCHO
TIEMPO ALGÚN DÍA
VOLVERÉ DONDE
MI GENTE



ALGUNOS DÍAS DESPUÉS.

¿YATE VAS, DÍAS?

SÍ HE SIDO LLAMADO DESDE
EL FUERTE PITT. PERO TE TEN-
GO BUENAS NOTICIAS.



TU FAMILIA ME HA PROMETIDO
ENTREGARTE EL MONTE DE
LOS PINOS AHÍ TE PODRÁS
CONSTRUIR UNA CABAÑA
EN LA PRIMAVERA

ESTARÉ MUY
AGRADECIDO
PERO NO TE
VAYAS
PODRÍAMOS
CAZAR JUNTOS
COMO HERMANOS



VOLVERÉ PRONTO, HIJO FIEL
TE LO PROMETO. ¡ADIÓS!

HASTA PRONTO,
BUEN AMIGO.



MÁS TARDE, ESE MISMO DÍA

¿QUÉ OIGO?



NO TE ALARMES, HIJO
FIEL. SOY TU PRIMO, FLECHA
FUERTE.

¡QUÉ BUENO ES VOL-
VERTE A VER, FLECHA
FUERTE!



VINE CON ZORRO GRIS QUE-
RIA VER DE NUEVO A SU ESPO-
SA. PERO ALGO MUY TRIS-
TE SUCEDIÓ.

¿QUÉ COSA?
¿DÓNDE ESTA
ZORRO GRIS?



ESTÁ MUERTO NO LEJOS DE AQUÍ.
UN HOMBRE QUE DICE SER TU TÍO
LE PROMETIÓ LLEVARLO DONDE
SU MUJER. PERO EN LU-
GAR DE ESO NOS APUNTO
CON SU ESCOPETA.

TÍO WILSE
• EL FUE
• QUÉN
• LO HIZO!



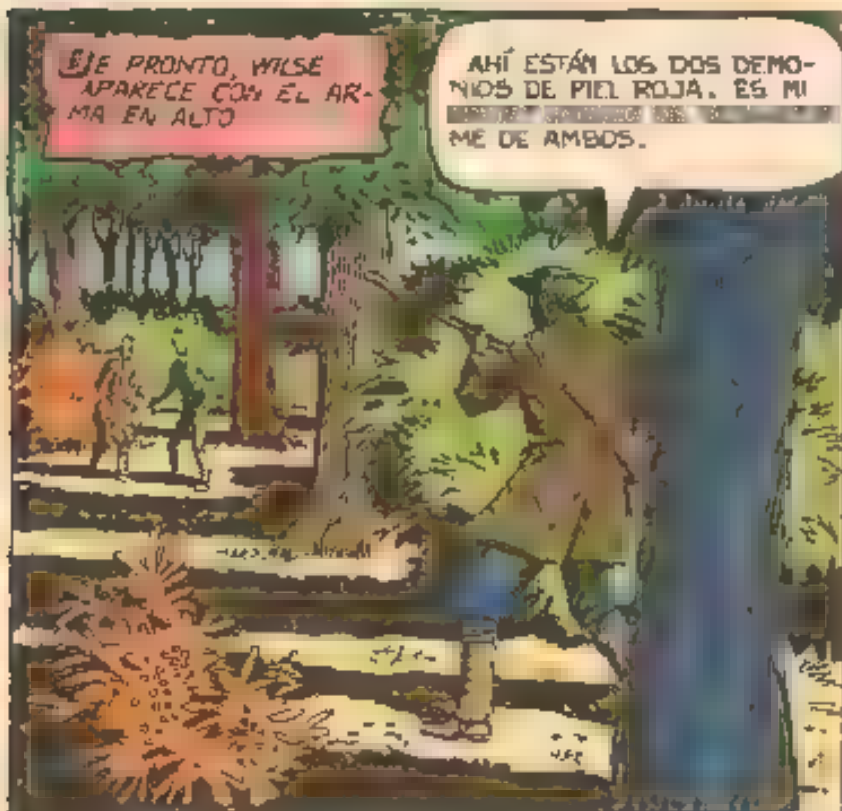
CORRIMOS. PERO UNA
BALA ALCANZÓ A ZORRO
GRIS. FLECHA FUERTE
FUE MÁS AFORTUNADO.

¡QUÉ MALO! WILSE
TIENE MUCHO POR
QUE RESPONDER
YA.



EJE PRONTO, WILSE
APARECE CON EL AR-
MA EN ALTO.

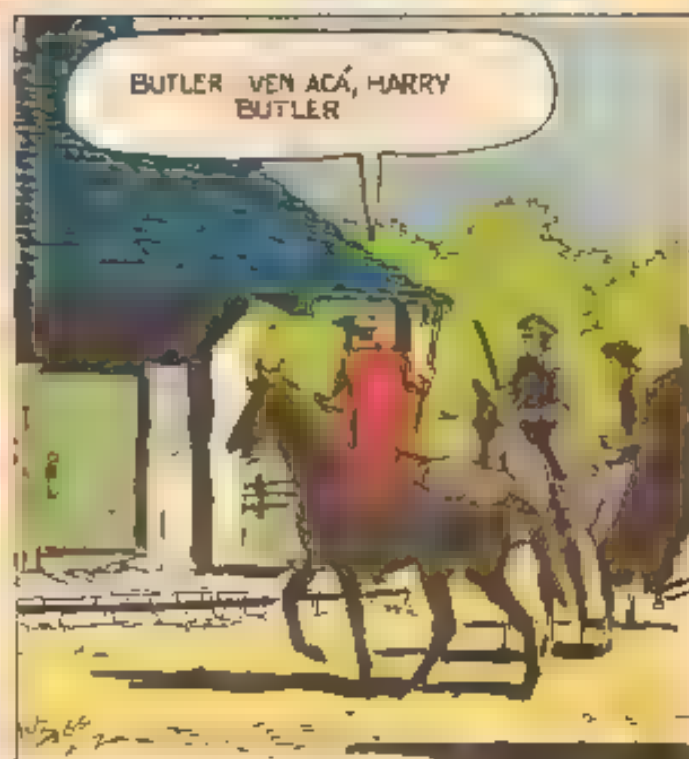
AHÍ ESTÁN LOS DOS DEMO-
NIOS DE PIEL ROJA. ES MI
ME DE AMBOS.



BAM!

¡CORRAMOS!





MUY BIEN. NOSOTROS LO ENCONTRAREMOS REGISTRANDO TODA LA ZONA, MUCHACHOS. TENE QUE ANDAR CERCA

CONFORME

LO UBICAREMOS



VEN, FLECHA FUERTE. ES TIEMPO DE VOLVER DONDE NUESTRA GENTE.



MUCHO MÁS TARDE, CUANDO YA OSCURECE HUBO FLECHA FUERTE LLEGAN A LAS ORILLAS DEL MONONGAHELA...

ES UN ANCHO RÍO Y NO SOMOS PECES.

PERO VEO UN BUEN BOTE RÍO ARRIBA. LO TOMAREMOS CUANDO YA ESTE OSCURO.



EN VERDAD TUUVIMOS SUERTE. ESE PERRO QUE LADRABA CASI NOS IMPIDIÓ TOMAR EL BOTE



MIENTRAS TANTO, DEL HARDY HA LLEGADO AL FUERTE PIT

ME ALEGRA QUE ESTÉS DE REGRESO, DEL. TUS OBLIGACIONES EN EL REGIMIENTO TERMINAN YA. ¿TENES ALGÚN PROYECTO?

SI M CORONE. LO TENGO



TENGO PENSADO BUSCARME
UN TERRENO Y ENSAYAR EL
TRABAJO EN EL CAMPO.



COMPRENDO ¿QUIÉN ES ELLA, DEL?

BUENO LE DIRÉ, SEÑOR, QUE
YO



NO TIENES NADA QUE EXPLICARME TE
FELICITO PERO ANTES DE IRTE, ¿PODRÍAS
AYUDARME A CUMPLIR UNA PROMESA QUE
HICE A LOS DELAVARES?

POR SU-
PUESTO, SE-
ÑOR



ALGUNOS COLONOS SE HAN DES-
LIZADO DURANTE LA NOCHE AL
OTRO LADO DEL RIO. HAN TO-
MADO TERRAS QUE PERTENE-
CEN A LOS INDIOS. TE-
NEMOS QUE TERMINAR
CON ESE ABUSO.

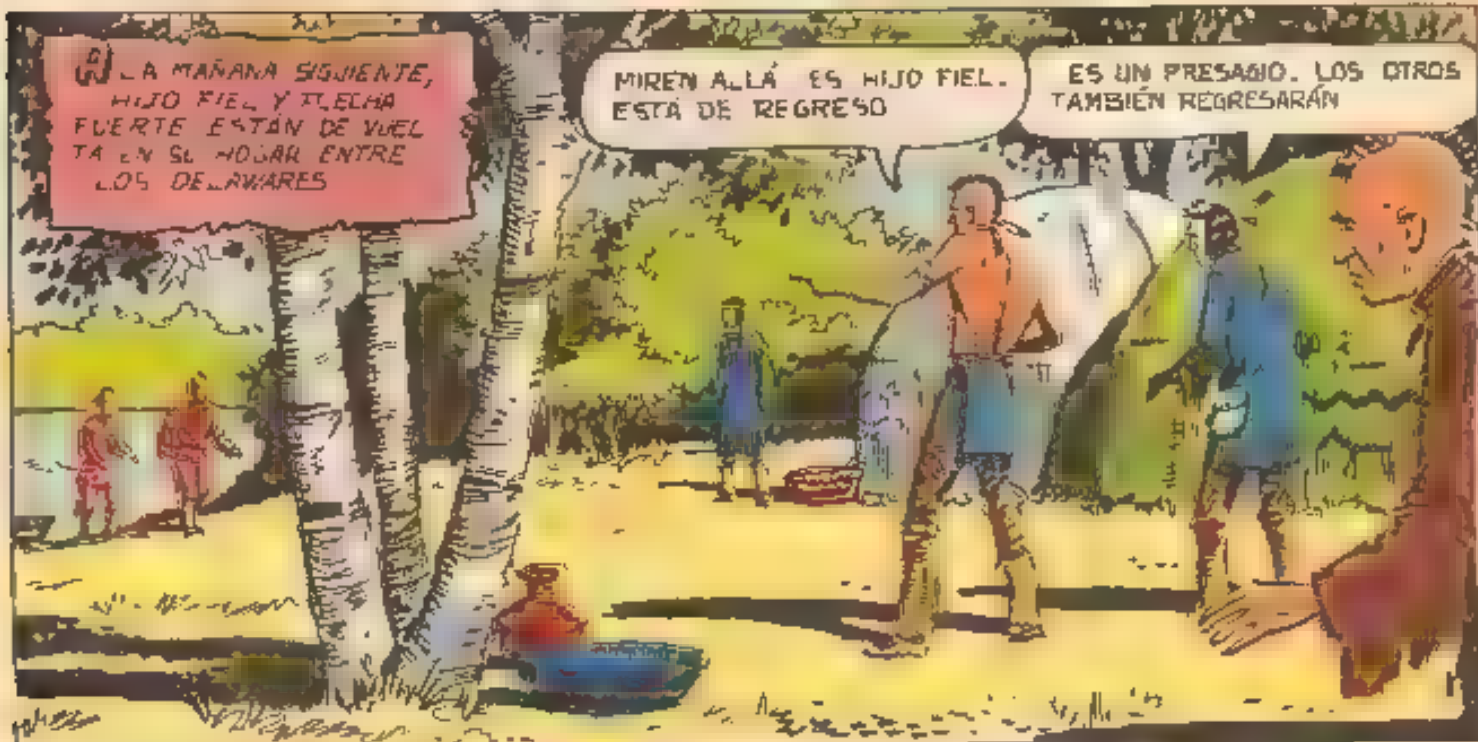
BIEN,
SEÑOR.



LA MAÑANA SIGUIENTE,
HIJO FIEL Y TIELHA
FUERTE ESTÁN DE VUEL-
TA EN SU HOGAR ENTRE
LOS DELAVARES

MIREN ALLÁ ES HIJO FIEL.
ESTÁ DE REGRESO

ES UN PRESAGIO. LOS OTROS
TAMBIÉN REGRESARÁN



¿DÓNDE ESTÁ MI HERMANO, ZORRO GRIS? ¿POR QUÉ NO REGRESÓ CON USTEDES?

TE TRAEMOS MALAS NOTICIAS, NISKITOON.

ZORRO GRIS HA SIDO MUERTO POR LOS BLANCOS.

SI ESO ES CERTO, LOS HOMBRES BLANCOS LO PAGARÁN.



ESCÚCHENME, GUERREROS. LA MUERTE DE MI HERMANO CLAMA PIDIENDO SANGRE. ¿QUIÉN VENGARÁ A ZORRO GRIS?

SILENCIO, NISKITOON. ¿PIENSAS DESTRUIR NUESTRA TRIBU PARA VENGAR A TU HERMANO?

LAS PROMESAS DEL HOMBRE BLANCO SON COMO EL HUMO. YA ESTÁN CONSTRUYENDO CABAÑAS EN TIERRAS DE LOS INDIOS. DEBEMOS LUCHAR.

NISKITOON DICE LA VERDAD.

ARROJAREMOS FLEREA A LOS BLANCOS.



¡ALTO! EL CONSEJO DECIDIRÁ EL ASUNTO, NISKITOON. SI VOTA EN TU FAVOR, YO TAMBIÉN TE AYUDARÉ A VENGAR A TU HERMANO.

POCOS DÍAS DESPUÉS, UNA GRAN CANOA DE GUERRA SE DIRIGE RÍO ABAJO POR EL ANCHO OMBU.

¿DÓNDE VAMOS A ENCONTRAR A ESOS COLONOS? TODAVÍA NO HE VISTO NINGUNO.

YO DIVISO ALGO EN LA ORILLA DESTE. UNA HUMAREDA.



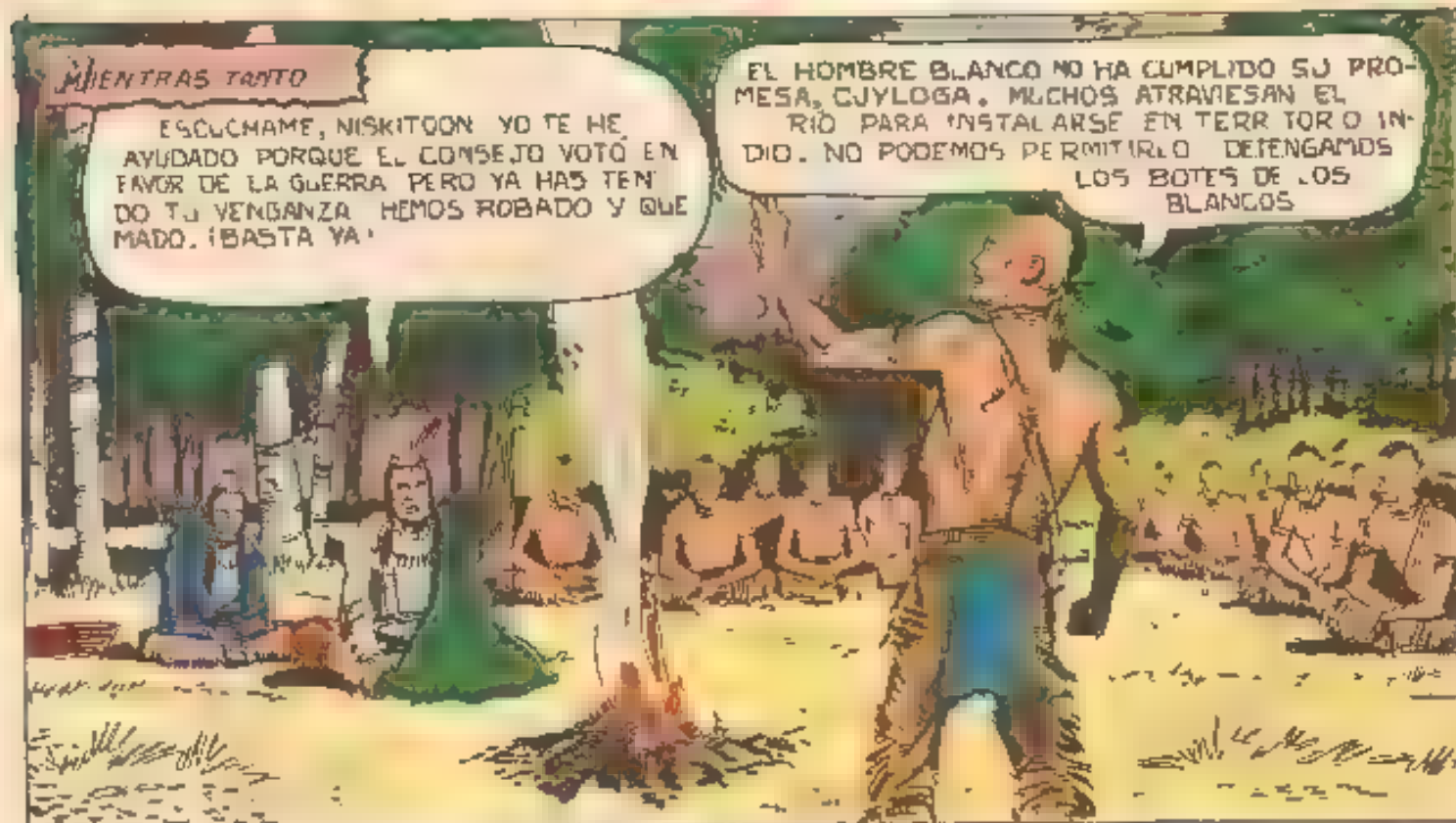


HEMOS ENCONTRADO ALGUNOS,
PERO DEMASIADO TARDE



¿QUÉ PIENSAS
HACER, HARDY?

¡HUM! POR EL ASPECTO
DE ESTA FLECHA QUE
BRADA, YO DIRÍA QUE ES-
TO FUE OBRA DE LOS DE-
LAWARES



MIENTRAS TANTO

ESCUCHAME, NISKITOON YO TE HE
AYUDADO PORQUE EL CONSEJO VOTÓ EN
FAVOR DE LA GUERRA PERO YA HAS TEN-
DO TU VENGANZA. HEMOS ROBADO Y QUE
MADO. ¡BASTA YA!

EL HOMBRE BLANCO NO HA CUMPLIDO SU PRO-
MESA, CUYLOGA. MUCHOS ATRAVIESAN EL
RÍO PARA INSTALARSE EN TERRITORIO IN-
DIO. NO PODEMOS PERMITIRLO. DEJEMOS
LOS BOTES DE LOS
BLANCOS



¿PERO CÓ-
MO PODEMOS
HACERLO,
NISKITOON?

ES MUY FÁCIL NISKI-
TOON TIENE UN PLAN



Y ESTE PLAN INCLUYE A HIJO
FIEL, PORQUE TIENE PIEL BLANCA
TOMA, HIJO FIEL, UN AMULETO
USADO POR LOS BLANCOS

TIENES SUERTE, HIJO FIEL. ESA MEDALLA DE PLATA LA QUITÓ NISK TOON A UNA MUJER BLANCA

ENTONCES ES CIERTO QUE NUESTROS GUERREROS LUCHAN CONTRA LAS MUJERES Y LOS NIÑOS



VIENE POR EL RÍO UN BOTE CON MUCHOS HOMBRES BLANCOS

ÉSTA ES LA OCASIÓN.



AHÍ TIENES ROPA DE UN HOMBRE BLANCO CAPTURADO. PÓNTELA MIENTRAS TE DIGO LO QUE TIENES QUE HACER

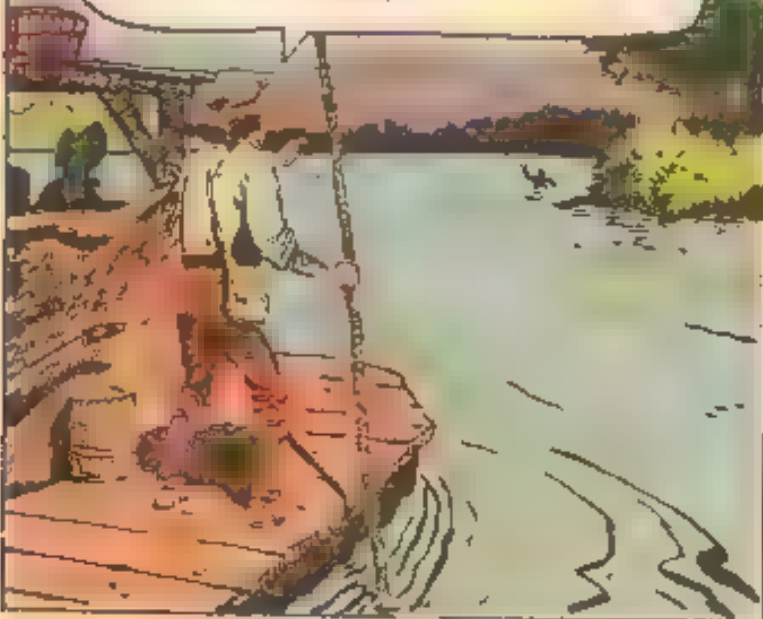
¡NO ESCUCHEN TODOS A SU JEFE NO DEBEN HACER ESO!



A POCAS DISTANCIAS RÍO ARRIBA, UNA PESADA BALSA SE MUEVE SIGUIENDO LA CORRIENTE LLEVANDO A BORDO MUCHOS HOMBRES, MUJERES Y NIÑOS BLANCOS.



¡EH! MIREN ALLÁ. HAY ALGUIEN EN EL AGUA



¡SOCORRO, HERMANOS! SOY UN BLANCO COMO USTEDES

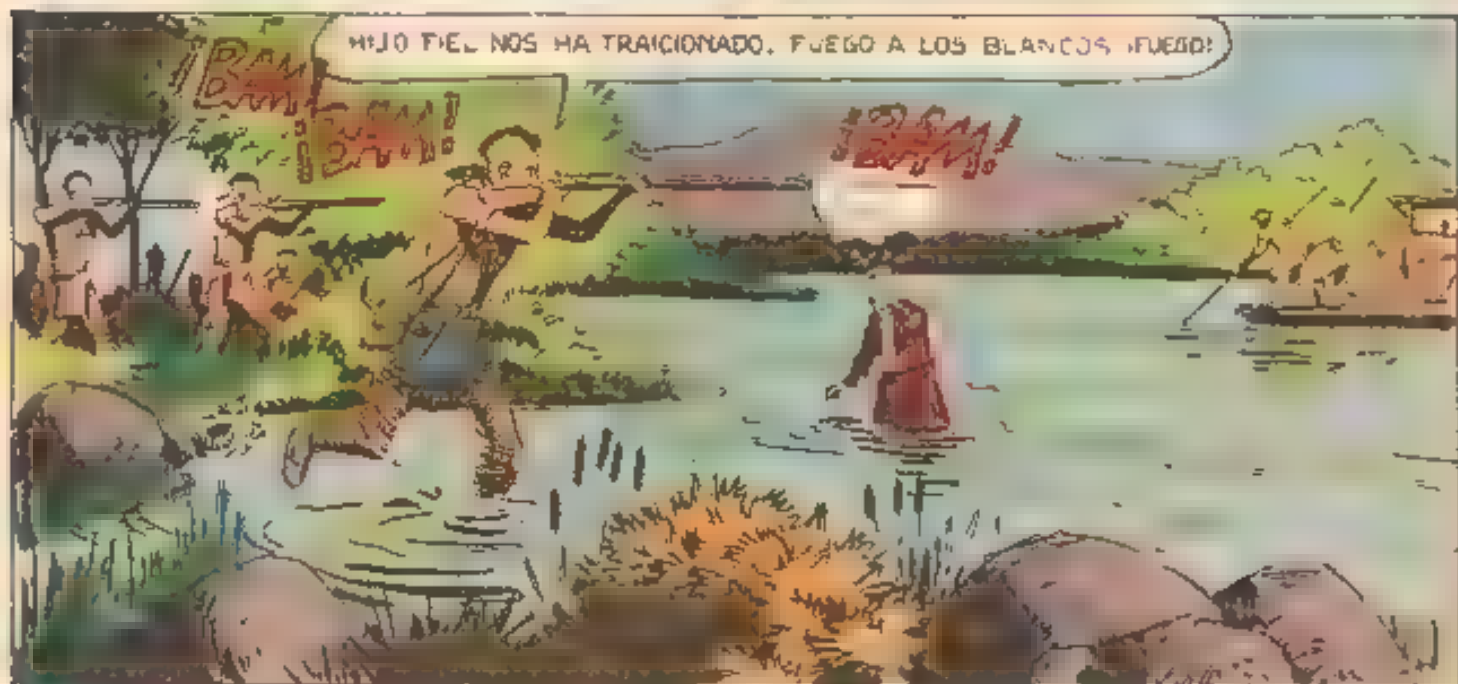
ES UN MUCHACHO BLANCO TAL VEZ HA ESCAPADO DE LOS INDIOS





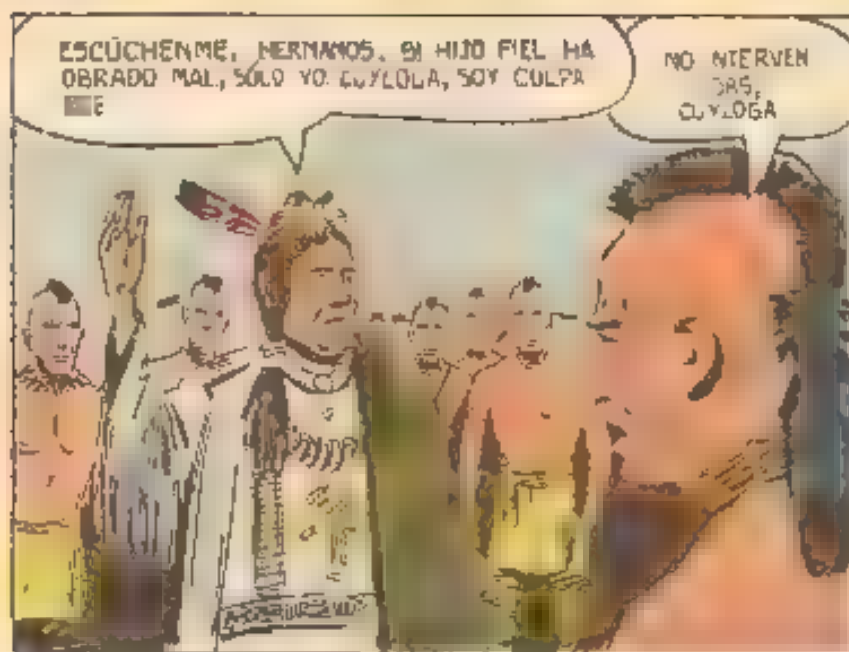
HIJO FIEL MIRA CON ESTUPEFACCIÓN, LUEGO COMPRENDE LO QUE HA HECHO

LA IDEA SE LE HACE INSOPORTABLE. ENTONCES SE INCORPORA Y GRITA ..





EN ESE MOMENTO, EN EL VECINO BOSQUE

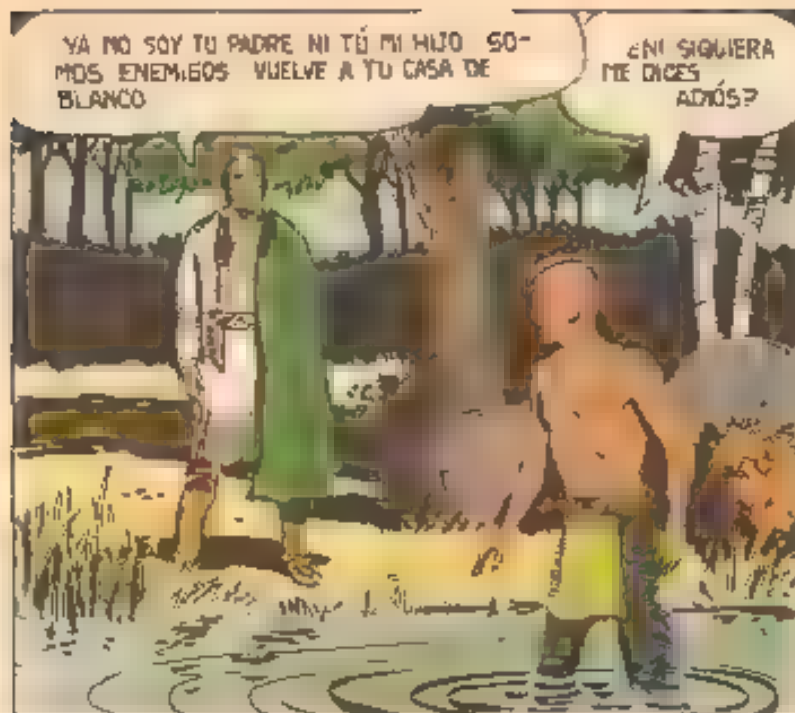


NO INTERVEN
DRS.
CUYLOGA

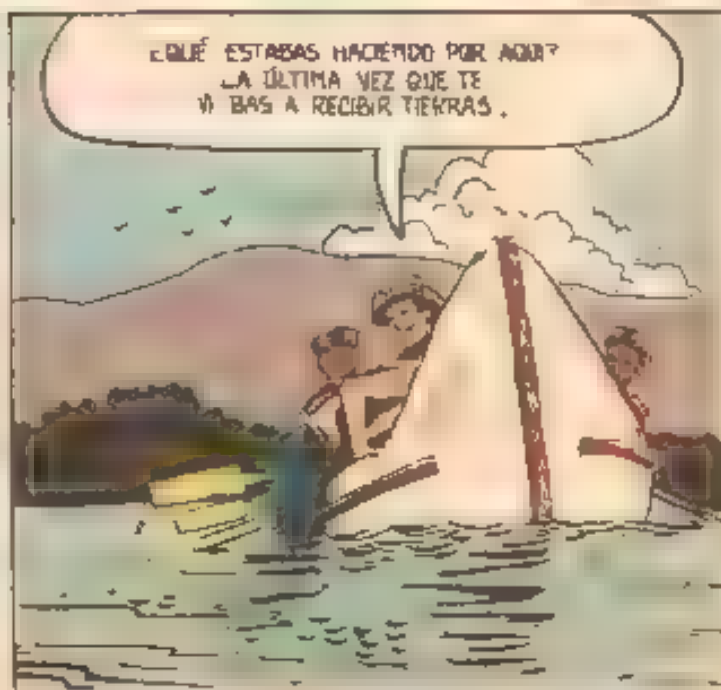


ENTONCES ESCÚCHENME
VUELVAN A SUS HOGARES
QUE NO HAYA MÁS GUE-
RRA. YO ME LAS ENTENDERÉ
CON HIJO FIEL





SÓLO ENTONCES SALE A LA SUPERFICIE EL AMOR QUE CUYLOOA SIENTE EN SU CORAZÓN POR NIJO FIEL...



¿POR QUÉ TAN SILENCIOSO, HIJO FIEL?
VAMOS, CUÉNTAME LO QUE TE PASA



DÍAS DESPUÉS, DEL E HIJO FIEL SE APROXIMAN AL HOGAR
DE LOS BUTLER



¡MIRA ESTO! ES EL MONTE DE LOS PINOS,
Y ES TODO TUYO

TENDRÁS QUE TRABAJAR
DURO, Y YO TAMBIÉN.
NO SOY
BUEN
GRANJERO

NO PUEDO ACEPTAR
TIERRAS, DEL NO
ESTARÍA BIEN.



¿CÓMO? ¿QUÉ
DIRÍA TU FAMILIA?

NO TENGO FAMILIA



AMMO, HIJO FIEL TIENES QUE
COMPRENDER QUE HAY BUENOS
Y MALOS EN AMBOS LADOS
PERO TÚ NO TIENES LA CULPA
Y LOS BLANCOS
SON LOS TUYOS



ADemás, ESTA CECILIA
TÚ LE GUSTAS MUCHO,
HAS DE SABERLO

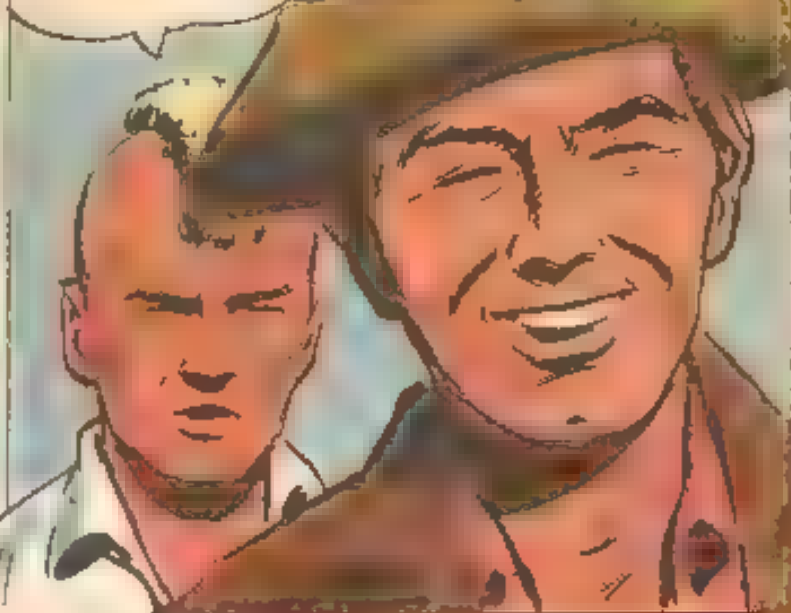
A MÍ TAMBIÉN ME GUSTA
ELLA PERO PERTENECE
A UN HOMBRE MALO
TÍO WILSE.



TAL VEZ ES MEJOR ASÍ MIENTRAS
MÁS PRONTO PUEDA ELCA DEVIDAR
TE, MÁS PRONTO ENCONTRARÉ A AL
GUEN QUE LA PROTEJA
DE TU TÍO WILSE



NO SERÉ YO QUIEN PROTEJA
A CECILIA NO LE TENGO MIEDO
A WILSE DEMONOS
PRISA



MINUTOS DESPUÉS.

«DEMONOS» MIREN QUÉNES VIENEN AQUÍ
EL MUCHACHO INDIO Y EL DEFENSOR DE
INDIOS



¿QUÉ SIGNIFICA ESTO?
LES HEMOS DICHO QUE
NO QUEREMOS MÁS INDIOS
AQUÍ.

YO NO SOY IN-
DIO QUERO SER
UN HOMBRE BLAN-
CO AHORA



NO SE DE-
JEN ENGAÑAR
ES UN NDO
DE VERAS,

SILENCIO WILSE USTED ES EL
CAUSANTE DE TODOS LOS PROBLE-
MAS TAL VEZ SUS HOMBRES NO
SABEN QUE EL ATAGUE
INDIO QUE PRETEXTÓ
PARA RECLUTARLOS
FUE UN SIMPLE
ENGAÑO.



TODO PARA JUSTIFICAR LA MUERTE DE UN INDI-
DIO INOFENSIVO QUE TRATABA DE VISITAR
A SU MUJER. SU TRIBU MATÓ A QUINCE COLO-
NIOS PARA VENGARSE

FUE EN DEFENSA PROPIA
EL ME ATACÓ



ESA ES UNA MENTIRA. ÉL NO
LO ATACÓ, PERO YO LO VOY A HACER

¿QUÉ?



ESPERA, DEL-
WILSE ES ENEMIGO
DE MI JO FIEL. YO PE-
LEARÉ CON ÉL.

PERO TÚ NO SABES PELEAR
CON LOS PUÑOS COMO LO HA-
CEN LOS BLANCOS. NO TEN-
DRÁS NINGUNA POSIBILIDAD.



NO OLVIDES QUE SOY UN
HOMBRE BLANCO. SABRÉ
USAR MIS PUÑOS

ATRÉVETE, MU-
RECO INDIO.
TE HARÉ PEDA-
ZOS



¿QUÉ TE PARECE PARA COMENZAR?

¡UUFF!



ESTÁ BIEN WILSE, NO TE
APURES.
UN BUEN RECTO AL MENTÓN

S DEJENME
LO A MI





DEL, DETENGA ESTA LUCHA POR FAVOR. HIJO FIEL NO PUEDE CONTRA WILSE.

NO PUEDO HACERLO, CECILIA. HIJO FIEL NO ME LO PERDONARÍA.



ENTONCES DÍGALE LO QUE TIENE QUE HACER. DÍGALE EN INDO.

¡HUM! VALE LA PENA ENSAYAR.

MUY A TIEMPO, DEL DA A HIJO FIEL INSTRUCCIONES EN SU PROPIO LENGUAJE...



LENNI QUIS. ¡ESQUIVALE!

¿EH...?

EN PALABRAS QUE SÓLO HIJO FIEL Y ÉL ENTIENDEN, DEL PLANEA UNA LUCHA ESTRATÉGICA...



SIGUE ESQUIVÁNDOLE. AHORA CORRE EN CÍRCULO A SU ALREDEDOR. NO LO GOLPEES HASTA QUE YO TE DIGA.

ESQUIVANDO Y HACIENDO CÍRCULOS, SIGUE HIJO FIEL LUCHANDO. POR FIN, WILSE TRATA DE DARLE UN GOLPE DESESPERADO...



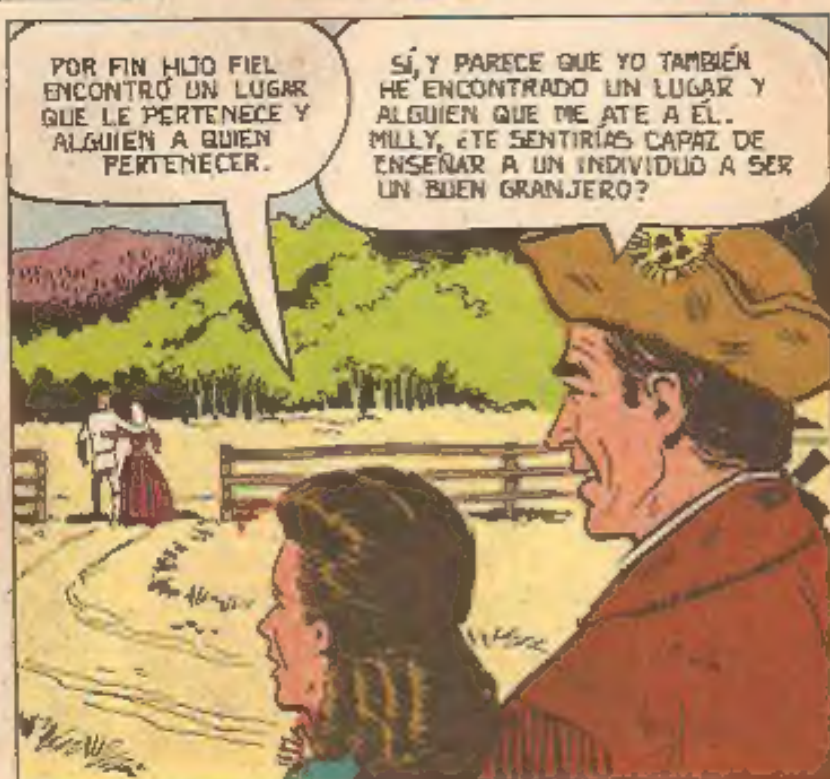
¡QUÉDATE QUIETO DE UNA VEZ!



¡AHORA, HIJO FIEL, PÉGALE!

¡POW!

¡LE PEGO!



Barcos Vikingos

Otro Ingenioso Libro de Oro
con figuras a todo
color, perforadas
en cartón
y listas
para armar



Cómo armar
el mástil



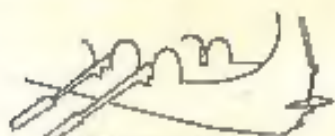
Cómo unir la vela



Cómo colocar al timonel



Cómo colocar
la bandera
en el mástil



Cómo colocar los remos

OTROS TÍTULOS DE ESTA
INIGUALABLE COLECCIÓN:

R-10 Carros de Bomberos, R-11 Dinosaurios,
R-12 Pieleros Rojos, R-13 Cohetes Espaciales,
R-14 Muñecas y Vestidos, R-15 Aves, R-16 Des-
file del Circo, R-17 Los Vestidos de Laura,
R-18 Autos de Ayer y Hoy, R-19 Los Vestidos de
Anita

Una Publicación de:



Editorial Novaro-México, S.A.

Estos preciosos libros desarrollan la habilidad
manual y constituyen el más original y
económico juguete.

Precio:
\$ 3.00 M. Mex.

DE VENTA EN TODOS LOS EXPENDIOS DE LIBROS Y REVISTAS Y EN

DISTRIBUIDORA DE PUBLICACIONES UNIVERSALES, S.A.

Donato Guerra, 9

Apdo. Postal 10223

Tel. 35-69-41

México 1, D. F.





*Ha podido ofrecer bienestar a su
familia porque, gracias a su cultura,
tiene un puesto bien remunerado.
El siempre recomienda a sus hijos
que ayuden a otros niños a estudiar.
Fácilmente lo harán, utilizando*

LECTURA PARA TODOS
Cuadernos Educativos.

*Con ellos enseñarán a sus amiguitos
el alfabeto, pues están editados como una
aportación a la enseñanza elemental.*



Novaro Editores Impresores, S. A.

ORGANIZACION EDITORIAL NOVARO, A. C.
México